

**Zmluva**  
**na poskytovanie služieb upratovania a čistenia električiek**  
**č. zmluvy objednávateľa...../2012**  
**č. zmluvy poskytovateľa 01/2012/ DPMK**

uzatvorená v zmysle § 269 ods. 2 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník

(ďalej len „Zmluva“)

**Zmluvné strany**

**Objednávateľ :**

Názov firmy: **Dopravný podnik mesta Košice, akciová spoločnosť**  
So sídlom: Bardejovská 6, 043 29 Košice  
Registovaný: OS Košice I, oddiel Sa, vložka číslo 559/V  
V zastúpení : JUDr. Zdeněk Schraml, predseda predstavenstva  
Ing. Juraj Hrehorčák, podpredseda predstavenstva a generálny riaditeľ  
Ing. Martin Jaš, člen predstavenstva

Osoba zodpovedná za plnenie zmluvy :

p. Rudolf Barbušin, ved. strediska koľajovej dopravy

IČO: 31 701 914  
IČ DPH: SK 2020488206  
Bankové spojenie: VÚB Košice – mesto  
Číslo účtu: 4404-512/0200  
Telefón.: 055/6407470, mobil : 0905 614 827  
Fax: 055/6226197

(ďalej len objednávateľ)

**Poskytovateľ :**

Názov firmy: MAGNOL SERVIS, s.r.o.  
So sídlom: Križkova č.9, 811 04 Bratislava  
Adresa pre poštový styk :MAGNOL SERVIS, s.r.o., Moldavská cesta 8/A, 040 11 Košice  
Registovaný: OS Bratislava I, oddiel s.r.o., vložka číslo 79636/B  
V zastúpení : Ing. Bohuslav Kyjánek, konateľ spoločnosti  
Peter Cekul, konateľ spoločnosti

Osoba zodpovedná za plnenie zmluvy :

Róbert Onufrák, riaditeľ spoločnosti

Osoba poverená k podpisu zmluvy :

Róbert Onufrák, riaditeľ spoločnosti – na základe notárom overeného splnomocnenia

IČO: 36174343  
IČ DPH: SK 2020057556  
Bankové spojenie: Tatra banka, a.s.  
Číslo účtu: 2626144080/1100  
Telefón.: 0905 459 341

(ďalej len poskytovateľ)

Zmluvné strany sa dohodli na uzatvorení tejto Zmluvy na poskytovanie služieb (ďalej len „Zmluva“) upratovania a čistenia električiek, ktoré sú majetkom objednávateľa a na poskytovaní ďalších súvisiacich služieb.

## Článok I. Predmet zmluvy

- 1) Predmetom tejto zmluvy je vykonávanie upratovacích a čistiacich prác verejných dopravných prostriedkov – električiek.  
Členenie dopravných prostriedkov, harmonogram a rozsah čistenia sú súčasťou bližšej špecifikácie v tejto zmluve.

## Článok II. Špecifikácia vozidiel

Objednávateľ požaduje vykonávať čistenie a upratovanie vozového parku, ktorý pozostáva:

- |                     |                        |
|---------------------|------------------------|
| - električka sólo   | - typ. označenie T3    |
| - električka sólo   | - typ. označenie T6A5  |
| - električka kĺbová | - typ. označenie KT8D5 |

Poznámka: T3, T6A5 – 1 vozová jednotka., KT8D5 – 2 vozové jednotky.

## Článok III. Miesto výkonu prác

DPMK, a.s. Bardejovská č.6, 043 29 Košice – stredisko údržby koľajových vozidiel.

## Článok IV. Upratovanie a čistenie električiek Rozsah, harmonogram, miesto, počty čistení.

### 1. Denné čistenie vozidiel zahŕňa:

- čistenie podlahy vozidla vrátane kabíny vodiča, priestorov dverí vrátane schodov vysávaním (menšie zvrátenie a úplné odsatie prachu), ktoré je možné v prípade poruchy vysávača nahradiť navlhčením podlahy a jej pozametáním;
- čistenie priestoru nad dverným mechanizmom, sedačiek cestujúcich, madiel, kabíny vodiča a na základe pokynu vedúceho pracovnej zmeny denného ošetrovania (DO) aj umytie čelných skiel (zvonku a zvnútra); čisté okná v kabíne vodiča nevytierať
- dezinfekcia kabíny vodiča vrátane sedačky, sedačiek cestujúcich a madiel, pričom dezinfekčný roztok je nutné podľa znečistenia obmieňať;
- odstránenie grafittov menšieho rozsahu (do 0,25 m<sup>2</sup>);
- odpad a iné mechanické nečistoty z vozidiel ihneď dať do zberných nádob.

**Čistenie sa vykonáva denne v čase od 15.00 hod podľa príchodu vozidiel z linky (pravdepodobné ukončenie prác o 02.00hod):**

- za halou denného ošetrovania po výkone údržby - denného ošetrovania vozidla;
- na odstavných koľajach vo výpravnej hale a mimo haly (priestor bez rozvodu elektrickej energie);

Predpokladaný počet vozidiel pri dennom čistení – vychádzame z dnešného stavu:

- *pondelok - piatok* (výprava cez pracovné dni): 75 vozidiel (z toho cca 14 kĺbových)
- *sobota a nedeľa*: 35 vozidiel (z toho cca 12 kĺbových)

## **2. Komplexné čistenie interiéru vozidiel zahŕňa:**

- mokré čistenie podlahy vozidla, priestoru dverí vrátane schodov a priestoru nad dverným mechanizmom, sedačiek cestujúcich a vodiča, madiel, kabíny vodiča, čelných a bočných skiel,

zásteny vodiča, bočníc, okenných rámov, stropu vozidla s dôrazom na očistenie svietidiel;

- odstránenie grafittov;
- stoličku vodiča a čalúnené stoličky pre cestujúcich je nutné nielen vysávať ale aj tepovať;
- čistenie vykonať komplet mokrým procesom, za použitia vhodných čistiacich a dezinfekčných prostriedkov, pričom čistiaci a dezinfekčný roztok je nutné podľa znečistenia obmieňať;

**Čistenie sa vykonáva len cez pracovné dni (pondelok až piatok) v čase od 06.30 – 14.30 hod:**

- v priestoroch umyvárky električiek a podľa potreby aj na koľaji mimo umyvárky :
- denný rozsah prác – 6 vozidiel (napr. 6 sólo; 1 kĺbové a 4 sólo; 2 kĺbové a 2 sólo....)

## **3. Dočisťovanie exteriéru vozidiel:**

- ručné dočisťovanie exteriéru vozidla po strojnom umývaní a miesta, kam nedosiahnu kefy automatickej linky (napr. rozrušenie uhlíka....);
- dočisťovanie sa vykonáva v priestoroch umyvárky električiek (v zimnom období sa toto čistenie vykonáva len výnimočne, v závislosti na vonkajšej teplote a znečistení vozidiel) na základe požiadaviek vedúceho pracovnej zmeny denného ošetrovania (DO).

**Čistenie sa vykonáva len cez pracovné dni (pondelok až piatok) v čase od 06.30 – 14.30 hod:**

- v priestoroch umyvárky električiek a podľa potreby aj na koľaji mimo umyvárky:
- denný rozsah prác – podľa špecifikácie vedúceho pracovnej zmeny denného ošetrovania (DO).

## **4. Odstraňovanie grafittov – extra:**

- odstraňovanie nápisov vytvorených sprejmi, liehovými fixami, či inými popisovačmi väčšieho rozsahu;
- odstránenie vykonať ihneď na požiadanie vedúceho pracovnej zmeny denného ošetrovania (DO) pracovníkmi vykonávajúcimi komplexné čistenie vozidiel;
- odstránenie sa vykoná v priestoroch areálu vozovne podľa pokynu.

## **5. Mimoriadne upratovacie práce :**

- sa vykonávajú ak dôjde k znečisteniu vozidla na linke cestujúcimi – napr. nevoľnosť a pod.;
- operatívne upratovanie na základe požiadavky vedúceho strediska resp. vedúceho pracovnej zmeny;
- pracovníci upratovacieho servisu sú povinní riadiť sa operatívnymi pokynmi službukonajúceho vedúceho pracovnej zmeny denného ošetrovania (DO).

## **6. Ďalšie požiadavky:**

- dodávateľ je povinný súčasne uzavrieť s objednávateľom aj zmluvu o užívaní priestorov, o úhrade nákladov za spotrebu elektrickej energie, tepla, odber vody a odvoz odpadu z upratovania. Objednávateľ stanovuje mesačný paušálny poplatok pri upratovaní električiek vo výške 170,- € bez DPH,
- zistené nedostatky je nutné odstrániť ihneď;
- objednávateľ si vyhradzuje právo upravovať počty pristavených vozidiel na čistenie podľa požiadavky na výpravu vozidiel;
- objednávateľ si vyhradzuje právo meniť čas realizácie jednotlivých stupňov upratovania vozidiel;

## **Článok V.**

### **Cena a platobné podmienky za poskytované služby**

1. Cena je dohodnutá v súlade so zákonom NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov a vyhlášky MF SR č. 87/1996 Z. z., ktorou sa tento zákon vykonáva.
2. Objednávateľ uhrádza dodávateľovi za vykonané čistiace služby dohodnutú cenu podľa „Cenníka jednotlivých druhov čistenia“ uvedeného v Prílohe č.1, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy.
3. K zmene dohodnutej ceny môže dôjsť na základe:
  - zmeny všeobecne platných právnych predpisov ovplyvňujúcich predmet zmluvy (DPH, minimálna mzda, odvodové zaťaženie),
  - ročnej inflácie vydanéj Štatistickým úradom SR,
  - zmeny rozsahov čistenia,
  - zmeny podmienok na čistenie.
4. Fakturáciu za skutočne zrealizované služby vykoná dodávateľ najneskôr do 7. dňa nasledujúceho mesiaca na základe súpisu záznamov o výkonoch potvrdeného zmluvnými stranami. K fakturovanej cene za vykonané služby bude účtovaná DPH podľa platných predpisov. Lehota splatnosti faktúry je 45 dní.
5. Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti daňového dokladu podľa § 71 ods. 2 zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov. Faktúru vyhotovenú v dvoch exemplároch zašle dodávateľ na nasledovnú adresu: **Dopravný podnik mesta Košice, akciová spoločnosť, Bardejovská č.6, 043 29 Košice.** **Vo faktúre musí byť uvedené konkrétne číslo zmluvy, v zmysle ktorej sú služby fakturované.**
6. V prípade, že objednávateľ neuhradí faktúru do lehoty splatnosti, môže dodávateľ účtovať úroky z omeškania vo výške 0,025 % z dlžnej sumy za každý deň omeškania.
7. Dodávateľ sa zaväzuje, že svoju pohľadávku nepostúpi tretej osobe.

## **Článok VI.**

### **Práva a povinnosti zmluvných strán**

#### **A. Práva a povinnosti dodávateľa:**

1. Vykonávať čistiace práce podľa dohodnutých podmienok v rozsahu a spôsobom uvedeným v článku III. a IV. tejto zmluvy.
2. V prípade nepriaznivej poveternostnej situácie po dohode s objednávateľom uskutočniť zmenu v rozsahu čistenia.

3. Používať čistiace prostriedky neohrozujúce životné prostredie, nepoškodzujúce zariadenie a interiér vozňa, v predpísaných koncentráciách. Prostriedky na čistenie skriň a grafitov a technologické postupy prác na túto činnosť musia byť schválené objednávateľom.
4. Poučiť vlastných zamestnancov v spolupráci so zodpovedným pracovníkom DPMK, a.s. z prevádzkového poriadku pracoviska a o zákaze používať alkoholické nápoje a omamné prostriedky na pracovisku. V prípade odôvodneného podozrenia z porušenia tohto zákazu, sú zamestnanci dodávateľa povinní sa podrobiť dychovej skúške oprávneným zamestnancom objednávateľa, DPMK, a.s.
5. Dodávateľ zodpovedá za to, že jeho zamestnanci spĺňajú zdravotnú spôsobilosť pre výkon práce, odbornú spôsobilosť a majú platné povolenie ku vstupu zamestnancov do určených priestorov objednávateľa, DPMK, a.s. podľa miesta výkonu práce.
6. Označiť pracovné odevy svojich zamestnancov názvom firmy prípadne identifikačným označením každého zamestnanca.
7. Používať len vyhradené priestory.
8. Čistenie vykonávať tak, aby po práci nezostalo pracovisko znečistené tuhými odpadmi, vrátane zberných kanálov.
9. Uskladňovať tuhý odpad vo vlastných kontajneroch, resp. nádobách na to určených, na vlastné náklady vykonávať likvidáciu odpadu. V prípade preukázateľného znečistenia priestorov objednávateľa odpadkami zamestnancov dodávateľa, zabezpečiť ich odstránenie na vlastné náklady.
10. Zabezpečiť bezpečnosť a ochranu zdravia zamestnancov v zmysle zákona č. 124/2006 Z. z. o BOZP a zabezpečiť úlohy požiarnej ochrany podľa platných zákonov Slovenskej republiky a EN a STN noriem o požiarnej ochrane.
11. Dodávateľ zodpovedá za to, že jeho zamestnanci sú preškolení z BOZP a z miestnych podmienok podľa výkonu práce.
12. Dodávateľ bude pri čistení dodržiavať všeobecne platné predpisy a zákony SR o ochrane vôd (únik ropných látok, koncentrovaných čistiacich prostriedkov a pod.).
13. Ukončenie prác bezodkladne nahlásiť kontaktnému zamestnancovi objednávateľa a po vzájomnom odsúhlasení výkonov zaznamenať vykonané čistenie do súpisky záznamov o výkonoch, ktorá slúži ako podklad pre fakturáciu.
14. Určiť kontaktných zamestnancov na odsúhlasovanie realizovaných výkonov a riešenie prevádzkových problémov spojených s organizáciou čistenia. Uvedení zamestnanci budú zároveň kontaktovaní v prípade zistených nedostatkov náhodnými kontrolami kvality zo strany objednávateľa.
15. Aplikovať vlastný systém kontroly kvality vykonávaného čistenia, dodržiavania technologických postupov, rozsahov a kvality prác.
16. Zabezpečiť dodržiavanie času určeného na poskytovanie služieb čistenia podľa harmonogramu pristavovania.
17. Odovzdať vozidlá do prevádzky len v prípade vykonania všetkých úkonov podľa druhu čistenia a v zmysle tejto Zmluvy.

## **B. Práva a povinnosti Objednávateľa:**

1. Pristaviť dodávateľovi dohodnutý počet vozidiel na čistenie v zmysle Zmluvy a dodatkov.
2. Priebežne oboznamovať dodávateľa o zmenách prevádzkových poriadkov a predpisov objednávateľa.
3. Objednávateľ si vyhradzuje právo z prevádzkových dôvodov zmeniť druh uskutočneného výkonu a dohodnutých prác ako aj miesta výkonu čistenia oproti vzájomne odsúhlasenému harmonogramu čistenia. Cena sa v tomto prípade môže dohodnúť odchyľne od ceny, určenej touto Zmluvou.
4. Objednávateľ si vyhradzuje právo
  - upravovať počty čistených vozidiel podľa skutočne vypravovaných vozidiel, najmä s ohľadom na plánované i neplánované výluky, sviatky, školské prázdniny i na zmeny v platnosti cestovných poriadkov,
  - meniť uvedené časy pre realizáciu čistenia – upratovania. Všetky vozidlá pristavené v daný deň na čistenie musia byť v daný deň aj dokončené a tak pripravené k výprave.
5. Určiť zamestnancov na odsúhlasovanie realizovaných výkonov a riešenie prevádzkových problémov spojených s dodávateľom čistenia. Uvedení zamestnanci budú zároveň kontaktovaní v prípade zistených nedostatkov náhodnými kontrolami kvality zo strany objednávateľa.
6. Objednávateľ si vyhradzuje právo vykonávania náhodných kontrol poverenými zamestnancami. Náplňou kontrol bude najmä dodržiavanie technologických postupov, rozsahu a kvality čistenia. Miestom vykonania kontroly musí byť miesto vykonania vlastného čistenia.

## **C. Koordinácia práv a povinností zmluvných strán:**

1. V prípade nepriaznivej poveternostnej situácie sa rozsah čistenia operatívne dohodne s dodávateľom.
2. Zmluvné strany si budú vzájomne odovzdávať organizačné a právne normy týkajúce sa predmetnej prevádzky a záujmov druhej zmluvnej strany. Zároveň sú obidve zmluvné strany povinné ich dodržiavať.
3. Zmluvné strany budú úzko spolupracovať pri ochrane čistených vozidiel proti poškodzovaniu a rozkrádaniu počas ich čistenia.

## **Článok VII. Kontrolná činnosť**

1. Dodávateľ vedie evidenciu všetkých stupňov čistenia označením vozidla a dátumu plnenia, kde zástupca objednávateľa potvrdzuje vykonané práce.
2. Nedostatky zistené objednávateľom musia byť okamžite odstránené.
3. Za nedostatok, ktorý je možné finančne postihnúť, sa považuje nedostatok neodstránený v celom rozsahu do 1 hodiny po výzve písomnej objednávateľa.
4. Nedostatky zistené pri náhodných kontrolách musia byť vzájomne odsúhlasené zástupcom objednávateľa a dodávateľa. Výsledky kontroly musia byť zaznamenané v súpiske – záznamoch o výkonoch objednávateľa, slúžiacej na evidovanie výkonov čistenia.

5. V prípade preukázaného zistenia nedostatkov v kvalite čistenia a uplatnení bodu 3 článku VII. tejto zmluvy je objednávateľ oprávnený neuhradiť dodávateľovi v plnej výške cenu za čistenie vozidla, u ktorých bola zistená nekvalitná služba.
6. Kvalita vyčistených vozidiel bude hodnotená náhodnou kontrolou určenými zamestnancami objednávateľa. Hodnotiť sa bude dodržanie vykonania kvality úkonov podľa požiadaviek na konkrétny druh čistenia, stanovený v článku IV. tejto Zmluvy.
7. Každá reklamácia, resp. výzva na odstránenie nedostatkov musí byť písomne zaregistrovaná a podpísaná objednávateľom aj dodávateľom.
8. Odstránenie nedostatku musí byť písomne zaregistrované a podpísané objednávateľom.
9. Vozidlá po vykonaní čistenia budú prevzaté iba v prípade bezchybného vykonania predpísaných úkonov.
10. Ak objednávateľ pri výkone pravidelných kontrol zistí, že výkonný zamestnanec dodávateľa bol v pracovnom čase pod vplyvom alkoholu alebo omamných látok, je oprávnený po prejednaní porušenia povinností s dodávateľom uplatňovať zmluvnú pokutu vo výške 50.- € za každý vyššie uvedený prípad porušenia povinností. Tým nie je dotknutý nárok objednávateľa na náhradu škody.

#### **Článok VIII. Náhrada škody a zmluvné pokuty**

1. Zodpovednosť za škodu na majetku alebo inú ujmu, ktorá vznikne zmluvným stranám v súvislosti s plnením povinností vyplývajúcich z tejto Zmluvy, sa riadi všeobecne platnými právnymi predpismi SR.
2. V prípade neodstránenia väd na zmluvnom plnení v zmysle článku VII. bod 3 má objednávateľ právo uplatniť zníženie fakturácie do výšky jednotkovej ceny daného úkonu a to za každé jednotlivé porušenie.
3. Zmluvné pokuty sa neuplatňujú v prípadoch, ak sa jedná o preukázateľnú prekážku, ktorá vznikla bez zavinenia zmluvných strán (živelné pohromy, štrajky, nehody a pod.)
4. Zmluvné strany majú nárok v zmysle § 373 Obchodného zákonníka na uplatnenie ďalšej preukázateľnej náhrady škody, ktorá môže vzniknúť v súvislosti s plnením tejto Zmluvy a jej náhrada nie je upravená v článku VIII. tejto Zmluvy.
5. V prípade, že poskytovateľ odstúpi od dohodnutého zmluvného vzťahu pred uplynutím 12 mesiacov jeho trvania, je povinný zaplatiť objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 6 – násobku vysúťaženej mesačnej ceny výkonov.

#### **Článok IX. Ochrana údajov**

1. Každá zo zmluvných strán využije dôverné informácie, s ktorými ich druhá zmluvná strana oboznámi, výlučne pre dohodnuté účely a výlučne v súvislosti s touto zmluvou.
2. Každá zo zmluvných strán sa zaväzuje zachovávať mlčanlivosť o skutočnostiach týkajúcich sa tejto Zmluvy, ako aj o skutočnostiach, ktoré sa dozvedela počas platnosti a najmenej 5 rokov po skončení platnosti tejto Zmluvy za predpokladu, že:

- o ich druhá zmluvná strana explicitne vyhlásila za svoje obchodné tajomstvo
  - o spĺňajú podmienky na to, aby mohli byť dôvernou informáciou.
3. Zmluvné strany sú povinné uskutočniť všetky opatrenia (uschovávať písomné informácie a elektronické nosiče s poskytnutými dôvernými informáciami s osobitnou starostlivosťou, zaviazat' mlčanlivosťou fyzické osoby – zamestnancov Zmluvných strán, ktoré sa v rámci svojho pôsobenia s takýmito informáciami budú zoznamovať a pod.) tak, aby nedošlo k prezradeniu dôverných informácií neoprávneným osobám resp. k ich zneužitiu.
  4. Žiadna zo zmluvných strán na základe tejto Zmluvy nezískava duševné vlastníctvo k poskytnutým dôverným informáciám.

### **Článok X. Oznamy**

1. Všetky správy, výzvy, požiadavky, špecifikácie a ostatné oznamy určené druhej zmluvnej strane (ďalej len „Oznamy“) musia byť v písomnej forme doručené prostredníctvom pošty doporučené s návratkou alebo doručovateľskou službou (za riadne doručenie sa považuje aj preukázateľné doručenie e-mailom alebo faxom) na adresu jej sídla alebo faxové číslo. V prípade zmeny ktoréhokoľvek z uvedených údajov je príslušná zmluvná strana, ktorej sa zmena týka, povinná túto skutočnosť bezodkladne písomne oznámiť druhej zmluvnej strane.
2. Oznamy zmluvných strán sa považujú za doručené:
  - pri doručovaní kuriérom odovzdaním adresátovi
  - pri doručovaní poštou odovzdaním na pošte za podmienky zaplataenia poštovného poplatku vopred
  - pri oznamoch prostredníctvom e-mailu alebo faxu po spätnom potvrdení prijatia prostredníctvom faxu druhou zmluvnou stranou.

### **Článok XI. Spoločné a záverečné ustanovenia**

1. Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oprávnených zástupcov oboch zmluvných strán a účinnosť dňom po jej zverejnení.
2. Táto Zmluva sa uzatvára na 24 mesiacov – od 1.7. 2012 do 30.6. 2014.
3. Právne vzťahy, ktoré nie sú touto zmluvou upravené, sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov (Obchodného zákonníka).
4. Tento zmluvný vzťah končí :
  - písomnou dohodou zmluvných strán
  - výpoveďou, ktorejkoľvek zmluvnej strany s 3 mesačnou výpovednou lehotou, pričom výpovedná lehota začne plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola výpoveď druhej strane určená.
5. Objednávateľ si vyhradzuje právo odstúpiť od zmluvy, ak zistí, že uzavretím zmluvy došlo k porušeniu zákazu konkurencie v zmysle Obchodného zákonníka. Objednávateľ môže od zmluvy odstúpiť aj pri závažnom porušení zmluvy poskytovateľom. Vzájomné vysporiadanie pohľadávok a záväzkov sa uskutoční podľa príslušných ustanovení Obchodného zákonníka. Právne účinky odstúpenia od zmluvy nastanú doručením odstúpenia druhej zmluvnej strane.



6. Neplatnosť jednotlivých ustanovení tejto zmluvy alebo ich častí nemá vplyv na platnosť ostatných ustanovení tejto Zmluvy alebo na platnosť zmluvy ako celku.
7. V prípade vzniku akýchkoľvek sporov vyplývajúcich z tejto zmluvy alebo v súvislosti s ňou, ktoré nebudú vyriešené vzájomnou dohodou zmluvných strán, bude príslušný slovenský všeobecný súd.
8. Túto zmluvu je možné meniť a dopĺňať len po vzájomnej dohode zmluvných strán písomnou formou, prostredníctvom dodatkov je možné dohodnúť konkrétnejší spôsob a rozsah poskytovaných služieb. Príloha č.1. tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto Zmluvy a v prípade potreby zmeny údajov budú aktualizované.
9. Zmluvné strany prehlasujú, že práva a povinnosti vyplývajúce z tejto Zmluvy prechádzajú na jej právnych nástupcov.
10. Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých každá zmluvná strana obdrží po dvoch vyhotoveniach.
11. Zmluvné strany si Zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na dôkaz toho, že vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu, ju podpísali.

V Košiciach dňa 27.6......2012

V KOŠICIACH dňa 19.06......2012

Objednávateľ :

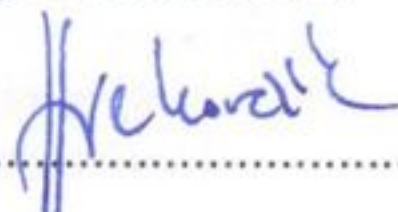
Poskytovateľ:



JUDr. Zdeněk Schraml  
predseda predstavenstva



Róbert Onufrák  
riaditeľ spoločnosti



Ing. Juraj Hrehorčák  
podpredseda predstavenstva  
a generálny riaditeľ



Ing. Martin Jaš  
člen predstavenstva

Dopravný podnik mesta Košice  
akciová spoločnosť  
Bardejovská 6  
043 29 KOŠICE 1

**Príloha č. 1 k zmluve - Cena prác – kalkulácia:**

Kalkulácia ceny podľa jednotlivých položiek a typu na 1 vozidlo :


Názov výkonu	Električka sólo	Električka kĺbová (KT8D5...)	Električka kĺbová (KT8D5.RN2 má čalúnené sedačky)
Denné čistenie	0,90 €	0,95 €	0,95 €
Komplexné čistenie interiéru	14,04 €	14,04 €	14,04 €
Dočisťovanie exteriéru	0,272 €	0,272 €	0,272 €
Názov výkonu	Merná jednotka	Jednotná cena	
Odstraňovanie graffitov extra - plocha	m <sup>2</sup>	3,16 €	
Odstraňovanie graffitov extra- sedačka	ks	0,69 €	
Mimoriadne upratovacie práce	hod	3,98 €	

Poznámka: 1 ks električky typu T3, T6A5, VARIO, T1, T2, historické vozy = sólo električka  
1 ks električky typu KT8D5 a KT8D5.RN2 = kĺbová električka



Róbert Onufrák  
Riaditeľ spoločnosti

Dopravný podnik mesta Košice  
akciová spoločnosť  
Bardejovská 6  
043 29 KOŠICE 1



**KRITÉRIA NA VYHODNOTENIE PONÚK VÝBEROVÉHO KONANIA NA PREDMET ZÁKAZKY  
„UPRATOVANIE A ČISTENIE ELEKTRÍČIEK“**

HODNOTENÉ OBDOBIE JE 1 MESIAC (22 pracovných dní a 8 dní pracovného pokoja/4soboty a 4 nedele/)		Električky sólo		Električky kľbové	
				KT8D5	KT8D5.RN2***
Denné čistenie	pracovné dni	počet vozidiel	1342		308
	sobota/nedeľa	CENA *	1207,80 €		292,60 €
Komplexné čistenie interiéru**	pracovné dni	počet vozidiel	184		96
	pracovné dni	CENA*	165,60 €		91,20 €
Dočisťovanie exteriéru	pracovné dni	počet vozidiel	90		18
	pracovné dni	CENA*	1263,60 €		252,72 €
Cena spolu za jednotlivé typy vozidiel		počet vozidiel	55		10
Odstránenie grafitov extra – plocha 1 m <sup>2</sup>		CENA*	14,96 €		2,72 €
Odstránenie grafitov extra – sedačka 1 ks		CENA	2651,96 €		639,24 €
Mimoriadne upratovacie práce 1 hod		CENA		3,16 €	
Cena celkom bez DPH		CENA		0,69 €	
Sadzba DPH 20 % a výška DPH		€		3,98 €	
Cena celkom vrátane DPH		€		<b>3.299,03 €</b>	
				659,81 €	
				3.958,84 €	

CENA\* - je výsledkom násobku jednotkovej ceny a uvedeného počtu vozidiel

\*\* - všetky ceny sú uvedené bez DPH

\*\*\* - vzhľadom k tomu, že tu môže byť viac možností \_4sólo+ 1 kľbová KT8D5; 2 sólo + 1 kľbová KT8D5 + 1 kľbová KT8D5.RN2; atď (pričom pre zjednodušenie môžeme povedať, že je to denne 6 sólo elektríčiakov ak 1 kľbovú elektríčku budeme považovať za 2 sólo)

- jedná sa o 9 ks elektríčiakov, ktoré majú čalúnené stoličky



Róbert Onufrák – riaditeľ spoločnosti